

RELAXING BALSAM-GEL FOR BODY HORSE FORCE- other skin care preparations gel Zeldis-farma, Ooo

**HORSE
FORCE®**

**ЛОШАДИНАЯ
СИЛА®**

**БАЛЬЗАМ-ГЕЛЬ
РЕЛАКСИРУЮЩИЙ
BALM-GEL RELAXING**



**HORSE
FORCE®**

Certified for people

**HORSE
FORCE®**

**BALM-GEL
RELAXING**

**HORSE
FORCE®**

**БАЛЬЗАМ-ГЕЛЬ
РЕЛАКСИРУЮЩИЙ
BALM-GEL RELAXING**



«Каждый вечер я втираю
«Лошадиную силу» в свои колени.
И вы видите результат!
Мне очень подошел этот гель!»

ГЕННАДИЙ МАЛАХОВ
Академик Академии Народной Медицины

"Every evening I rub "Horse Force"
into my knees.
You can see the result! This balm-
gel is right for me!"

GENNADIY MALAKHOV
Member of Traditional Medicine Academy

Jan



**HORSE
FORCE®**

Сертифицировано для людей

**ЛОШАДИНАЯ
СИЛА®**

**БАЛЬЗАМ-ГЕЛЬ
РЕЛАКСИРУЮЩИЙ**

**HORSE
FORCE®**

**БАЛЬЗАМ-ГЕЛЬ
РЕЛАКСИРУЮЩИЙ**

НАЗНАЧЕНИЕ: Бальзам-гель используют для ухажива за телом и в качестве помощи в области коленей, локтей, кистей рук, голеностопов, поясничного и шейного отделов позвоночника.

Активные компоненты, входящие в состав бальзама-геля, снимают неприятные ощущения локального характера, оказывают релаксирующее воздействие и дарят ощущение комфорта. Натуральный ментол обеспечивает сильно охлаждающее действие. Эфирное масло мяты перечной является охлаждающим, освежающим и тонизирующим компонентом. Витамин Е является мощным антиоксидантом, замедляет старение клеток кожи.

СПОСОБ ПРИМЕНЕНИЯ: нанести небольшое количество бальзама-геля на кожу и втирать легкими массирующими движениями. Использовать по мере необходимости.

ОБЛАСТЬ ПРИМЕНЕНИЯ: средство косметическое по уходу за кожей.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ: только для наружного применения. Не наносить на поврежденные участки кожи, избегать попадания на слизистые.

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ: индивидуальная непереносимость отдельных компонентов косметического средства.

УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ: в защищенном от солнечных лучей, недоступном для детей месте при температуре от +5°C до +25°C.

СРОК ГОДНОСТИ: 24 месяца. После вскрытия флакона не более 6 месяцев.

BALM-GEL RELAXING

APPLICATION: balm-gel is used for body care as a relief in the area of knees, elbows, hands, ankles, lumbar spine and neck. The active ingredients of the balm-gel relieve the discomfort of a local nature, have a relaxing effect and give you a sense of comfort. Natural menthol provides a strong cooling effect. Peppermint essential oil is a cooling, refreshing and toning ingredient. Vitamin E is a strong anti-oxidant that slows cells aging.

APPLICATION METHOD: Apply a small amount of balm-gel to the skin and massage lightly.

APPLICATION AREA: Cosmetic product for skin care.

CAUTION: For external use only. Do not apply to damaged skin, avoid contact with mucous membranes. **WARNING:** Do not use in case of individual intolerance to the product ingredients.

STORAGE: Away from sunlight, keep out of reach of children, at +5°C to +25°C.

SHELF LIFE: 24 months. Once opened use within 6 months.

ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА® ЛОШАДИНАЯ СИЛА®



Состав (INCI) Ingredients: WATER (AQUA), GLYCINE SOJA (SOYBEAN) OIL, GLYCERIN, MENTHOL, TOCOPHERYL ACETATE, LAMNOLLA ANGUSTIFOLIA (LAVENDER) OIL, MENTHA PIPERITA OIL, PHENOXYETHANOL, ETHYLHEXYLGLYCERIN, CARBOMER, TRIETHANOLAMINE.

www.horseforce.ru

500мл
EAC GOST/GOST 31466-2012

Номер партии/LOT:
Годен до/EXP:



4 620016 240021



ИЗГОТОВИТЕЛЬ (печать «С» или «Р» в конце номера партии означает изготовление): ООО «ЗЕЛДИС-ФАРМА», Россия, 142000, Московская область, г. Ступино, ул. Фрунзе, вл.8/14. Адрес производства: Россия, 142000, Московская область, г. Ступино, ул. Транспортика, вл.222. (ИП ООО «И. Космодемьянская», Россия, 142101, Московская обл., г. Подольск, ул. Плещеевская, д. 9. По заявке (организация, упомянутая в приложении) от производителя): ООО «ПК Юрбург» и ЗАО «Синтез», Россия, 142100, Московская область, г. Подольск, ул. Комсомольская, д.1, тел.: +7 (499) 272-46-40.

MANUFACTURER (L, "C" or "P" at the end of the LOT number defines the manufacturer): OOO "ZELDIS-FARMA", Russia, 142000, Moscow Region, Stupino city, Frunze str. 8/14. Manufacturer's address: Russia, 142000, Moscow Region, Stupino city, Transportnaya str. 222. (IP OOO "I. Kosmodemianskaya", Russia, 142101, Moscow Region, Podolsk city, Plechevskaya str. 9. Ordered by organization, which is authorized to receive orders from company: "PC-Kosmos Zelenye" LLC, Russia, 142100, Moscow Region, Podolsk city, Kosmosnaya str. 1. Tel.: +7 (499) 272-46-40.

RELAXING BALSAM-GEL FOR BODY HORSE FORCE

other skin care preparations gel

Product Information

Product Type	HUMAN OTC DRUG	Item Code (Source)	NHRIC:70349-0004
Route of Administration	CUTANEOUS		

Other Ingredients

Ingredient Kind	Ingredient Name	Quantity
INGR	MENTHOL (UNII: L7T10EIP3A)	
INGR	MENTHA ARVENSIS LEAF OIL (UNII: 1AEY1M553N)	
INGR	ALPHA-TOCOPHEROL ACETATE (UNII: 9E8X80D2L0)	

Packaging

#	Item Code	Package Description	Marketing Start Date	Marketing End Date
1	NHRIC:70349-0004-1	500 mL in 1 BOTTLE, PLASTIC; Type 1: Convenience Kit of Co-Package	02/01/2016	

Marketing Information

Marketing Category	Application Number or Monograph Citation	Marketing Start Date	Marketing End Date
Cosmetic		02/01/2016	

Labeler - Zeldis-farma, Ooo (682792992)

Registrant - Zeldis-farma, Ooo (682792992)

Establishment

Name	Address	ID/FEI	Business Operations
Zeldis-farma, Ooo		682792992	label(70349-0004)

Revised: 5/2016

Zeldis-farma, Ooo